
Presidencia: Lituania

719ª SESIÓN PLENARIA DEL FORO

1. Fecha: Miércoles, 29 de mayo de 2013

Apertura: 10.05 horas

Clausura: 11.40 horas

2. Presidente: Embajador G. Čekuolis

3. Temas examinados – Declaraciones – Decisiones/Documentos adoptados:

Punto 1 del orden del día: DIÁLOGO SOBRE LA SEGURIDAD

Ponencia sobre la reorientación del Bundeswehr (Ejército Federal alemán) a cargo del Almirante T. Kähler, Director de Política de Seguridad, Ministerio de Defensa de Alemania: Presidente, Almirante T. Kähler (FSC.DEL/92/13 OSCE+) (FSC.DEL/92/13/Add.1 OSCE+), Irlanda-Unión Europea (con la conformidad de Croacia, país de próxima adhesión; de la ex República Yugoslava de Macedonia, Islandia, Montenegro y Serbia, países candidatos; de Albania y Bosnia y Herzegovina, países candidatos potenciales que forman parte del Proceso de Asociación y Estabilización; de Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio y miembros del Espacio Económico Europeo; así como de Moldova) (FSC.DEL/93/13), Estados Unidos de América, Turquía, Grecia, Polonia, Federación de Rusia, España, Chipre, Países Bajos, Austria, Bélgica

Punto 2 del orden del día: DECLARACIONES GENERALES

Conferencia Internacional sobre Aspectos Políticos y Militares de la Seguridad Europea, celebrada en Moscú los días 23 y 24 de mayo de 2013, y actividades actuales de la Fuerzas Armadas rusas: Federación de Rusia (Anexo)

Punto 3 del orden del día: OTROS ASUNTOS

Invitación a una actividad titulada: El futuro de las operaciones de paz – “Escenarios 2025”, Viena, 4 de junio de 2013 (SEC.DEL/133/13) (SEC.DEL/134/13): Alemania

4. Próxima sesión:

Miércoles, 5 de junio de 2013, a las 10.00 horas, en la Neuer Saal



719ª sesión plenaria

Diario FCS N° 725, punto 2 del orden del día

DECLARACIÓN DE LA DELEGACIÓN DE LA FEDERACIÓN DE RUSIA

Señor Presidente:

Nuestra Delegación, sobre la base de la información recibida del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia y como señal de buena voluntad, sigue informando a nuestros estimados colegas acerca de las actividades cotidianas de las fuerzas armadas rusas. Hoy vamos a dedicar nuestra atención a dos eventos recientes.

En primer lugar, los días 23 y 24 de marzo del presente año tuvo lugar en Moscú la Conferencia Internacional sobre Aspectos Políticos y Militares de la Seguridad Europea, organizada por el Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia, a la que asistieron más de 300 representantes procedentes de 50 países, junto con expertos rusos y extranjeros de más de 20 ONG. El objetivo de la Conferencia era celebrar un debate abierto de los problemas existentes y elaborar propuestas para hallar soluciones que sean recíprocamente aceptables para velar por una seguridad equitativa en Europa.

El Presidente de la Federación de Rusia, Vladimir Putin, dio la bienvenida a los participantes en la Conferencia. En la sesión inaugural pronunciaron discursos el Jefe de Estado Mayor de la Oficina Ejecutiva del Presidente de la Federación de Rusia, Sergey Ivanov, el Ministro de Defensa de la Federación de Rusia, General Sergey Shoygu, el Ministro de Asuntos Exteriores de la Federación de Rusia, Sergey Lavrov, el Jefe de Estado Mayor de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia, General Valery Gerasimov, el Secretario General de la OSCE, Lamberto Zannier, los jefes de los departamentos de defensa de los Estados Europeos y de organizaciones internacionales, entre ellas la OTAN, la Unión Europea y la Organización del Tratado de Seguridad Colectiva, así como representantes reconocidos de las comunidades de expertos y de círculos académicos rusos y europeos. La labor de la Conferencia prosiguió en talleres dedicados a los siguientes temas: “Retos y amenazas en la región euroatlántica”, “Elaboración de un nuevo mecanismo de control de armamentos e influencia del elemento de misiles de defensa”, “Rusia, y la OTAN: situación actual, oportunidades y perspectivas de interacción con la Organización del Tratado de Seguridad Colectiva”, y “La función de la OSCE para velar por la seguridad Europea”.

En su resumen del evento el General Valery Gerasimov, Jefe de Estado Mayor de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia y Primer Viceministro de Defensa, constató que

los participantes en la conferencia habían conseguido analizar y debatir pormenorizadamente los retos y las amenazas a la seguridad común que ya existen o pueden surgir en la región euroatlántica. El debate demostró que en esas cuestiones nuestro enfoque se parece al de nuestros asociados europeos, lo que corrobora la aseveración hecha en el discurso del Presidente ruso en cuanto a que es preciso que trabajemos juntos para neutralizar las amenazas modernas, mediante la utilización de diversos mecanismos para la cooperación.

Valery Gerasimov informó de que en la Conferencia había habido un intercambio abierto de pareceres acerca de la interacción entre Rusia y la OTAN, ámbito en el que ha habido una evolución positiva. Sin embargo, sigue habiendo discrepancias en cuanto a una serie de cuestiones esenciales tales como la ampliación de la Alianza hacia el este, así como los planes de despliegue de instalaciones de defensa antimisil en Europa. En el foro se presentaron conceptos sobre posibles medidas para reforzar la seguridad en el continente europeo en el futuro. Rusia presentó su visión de la denominada “fórmula de seguridad” en Europa, cuya solución nos elevaría a un nuevo nivel de confianza y de cooperación. En la Conferencia hubo un debate fructífero acerca de la función de la OSCE para velar por la seguridad europea.

El General Gerasimov señaló, al evaluar los resultados de la Conferencia en general, que los debates exhaustivos habían revelado el carácter complejo y ambivalente de los problemas objeto del debate, aunque en los últimos años también habían evolucionado mucho las relaciones entre las dependencias militares. La cooperación militar y la transparencia están pasando a ser un elemento importante de los debates de seguridad en la zona euroatlántica. Tal y como insistió Valery Gerasimov: “Confiamos en que nuestros asociados estudien los enfoques esbozados por los expertos rusos. Por nuestra parte, analizaremos detenidamente todas las ideas de las que hemos oído hablar aquí, y también elaboraremos conclusiones.”

Al margen de la Conferencia, el Ministro de Defensa ruso, General Sergey Shoygu, se reunió con sus colegas de otros países, que fueron: Armenia, Azerbaiyán, Belarús, Chipre, Francia, Grecia, Moldova y Serbia, así como con el Secretario de Estado del Ministerio de Defensa de Finlandia. Los temas principales de tales conversaciones y debates fueron la cooperación militar bilateral y la cooperación técnico-militar y las perspectivas en materia de interacción en el ámbito militar para velar por la seguridad europea.

La Federación Rusa opinó que ya existen todos los requisitos previos para ello: la falta de discrepancias ideológicas de base, la coincidencia de los intereses económicos de los Estados, así como el refuerzo de los vínculos culturales, científicos y empresariales entre los Estados. Sin embargo, también es evidente que subsisten factores que nos impiden seguir avanzando hacia la materialización del principio de la seguridad indivisible de todos los Estados europeos. Tales factores incluyen enfoques distintos de la construcción de una arquitectura de seguridad europea, así como la falta del entorno de confianza necesario. Huelga decir que esta situación debe cambiar drásticamente. Por eso hoy más que nunca son necesarias las iniciativas orientadas a dirimir problemas cruciales de la seguridad europea.

En ese sentido, Sergey Shoygu instó a los socios de Rusia a que iniciaran proyectos constructivos conjuntos que compensarán la falta de confianza y coadyuvarán a ampliar la cooperación entre países en los planos más diversos y en diferentes ámbitos, desde las cuestiones humanitarias y económicas hasta los asuntos militares.

El 24 de mayo, y de acuerdo con el programa de la Conferencia Internacional, sus participantes hicieron una visita a la división de infantería motorizada de tropas de Taman. En el museo de la división, se informó a los visitantes extranjeros acerca de la historia de las operaciones de la formación; a continuación, visitaron los barracones y los recintos de adiestramiento, donde se familiarizaron con el tipo de vida y de servicio que presta el personal militar. Se mostró a los visitantes el centro de formación y de tiro, donde pudieron observar prácticas de fuego con armas pequeñas, lanzagranadas del tipo RPG-7 y armamento de los vehículos acorazados de transporte de personal del tipo BTR-90.

La sesión plenaria de la Conferencia y las sesiones del taller de debate se transmitieron a través del sitio web del Ministerio de Defensa y se difundieron en vivo por los canales de televisión “Rossia 24” y “Zvezda”. El orden del día, la lista de delegados y otras informaciones acerca de la Conferencia se encuentran en el sitio web oficial del Ministerio de Defensa ruso, en: www.mil.ru.

Supongo que, en un futuro próximo, volveremos a debatir en más de una ocasión los conceptos presentados en la Conferencia.

En segundo lugar, desde el 27 de mayo de 2013 y por orden del Ministro de Defensa de la Federación de Rusia, el General Shoygu, se ha realizado una inspección por sorpresa para evaluar el nivel de preparación para el combate de las unidades y subunidades de las fuerzas de defensa del espacio aéreo, la aviación de largo alcance y de transporte militar, y las formaciones de fuerzas aéreas y fuerzas de defensa aérea del Distrito Militar Occidental.

Esta actividad se lleva a cabo para vigilar el nivel de preparación de las tropas para entrar en combate y su capacidad para llevar a cabo las tareas que se les hayan asignado en condiciones variables. Como parte de la actividad, las fuerzas de defensa del espacio aéreo se han ejercitado para repeler un ataque por sorpresa del espacio aéreo por un enemigo hipotético. A las fuerzas de aviación se les asignó el cometido de jugar el papel del enemigo y participar en los esfuerzos para repeler el ataque aéreo. El mando del contingente agrupado de defensa aérea se ejecuta mediante el mando móvil de tipo normal y puestos de control, incluidos aquellos que se instalan en vehículos acorazados.

Durante la mañana del 27 de mayo, las unidades pertinentes pasaron al estado de alerta y se prepararon plenamente para entrar en combate. A continuación empezaron a ejecutar las tareas que se les habían asignado.

Ese mismo día se desplegaron equipos de combate de cuatro regimientos de defensa aérea con aeronaves militares de transporte en el área de entrenamiento de Ashuluk (en la región de Astracán), en una situación de combate simulado en la que comenzaron a realizar una gama de maniobras prácticas para rechazar un ataque aéreo en masa de supuestos misiles y aeronaves enemigos. Justo después de llegar al campo de maniobras de Ashuluk, el personal militar recibió misiles de defensa aérea del tipo S-300 y se desplazó a pie a sus zonas asignadas, donde llevaron a cabo un despliegue operativo en formación de combate en las áreas que debían defender, con el objetivo de detectar y destruir blancos aéreos y balísticos representados por blancos reales. La situación aérea en la zona defendida estuvo complicada por vuelos en masa de aeronaves de combate de fuerzas aéreas que simulaban un

ataque enemigo en todos los niveles de altitud y velocidad, así como la utilización de material para guerra electrónica.

Como parte de la inspección por sorpresa para evaluar el nivel de preparación para el combate, también se han vuelto a desplegar aviones de combate, bombarderos y aeronaves militares de transporte del Distrito Militar Occidental a aeronaves operativas. Ya a partir del 27 de mayo llegaron equipos de especialistas en aviación por adelantado en aeronaves militares de transporte a los aeródromos designados, donde inspeccionaron durante la noche las pistas de aterrizaje. Además, las aeronaves militares de transporte trasladaron equipo especializado terrestre para velar por que la aeronave militar pudiera despegar de aeródromos no equipados. A las 9 de la mañana del 28 de mayo, después de recibir informes de los jefes de los equipos avanzados comunicando que los aeródromos operativos estaban preparados para acoger las aeronaves, el mando de la 1ª fuerza aérea y fuerza de defensa aérea comenzaron el nuevo despliegue de las aeronaves operativas. Se volvieron a desplegar dos escuadrones de bombarderos de la base aérea de Baltimore a aeródromos operativos. Varias aeronaves del tipo Su-27 de la base aérea de Besovets y escuadrones de MiG-29 del aeródromo de Kursk aterrizaron en el aeródromo de Pushkin cerca de San Petersburgo. Prácticamente todos los aeródromos del Distrito Militar Occidental participaron en la dispersión de aeronaves operativas. Se llevaron a cabo vuelos en escuadrones normales en formación de combate, con las medidas de camuflaje necesarias y empleando medidas de guerra electrónica contra sistemas enemigos simulados de defensa aérea. La misión de desplegar fuerzas y equipos de aviación se asignó al mando de la 1ª fuerza aérea y fuerza de defensa aérea, a cargo de oficiales del Estado Mayor ubicados en tierra, que supervisaban las maniobras de adiestramiento y evaluaban el resultado en los aeródromos del Distrito Militar Occidental.

En total participaron en la inspección 8.700 soldados, 185 aeronaves de combate y 240 vehículos acorazados de combate. Los oficiales de la Dirección Principal de Operaciones, dirigidos por el Teniente General Vladimir Zarudnitsky, supervisan las actividades de las tropas. Las fuerzas y los equipos abarcados por los compromisos internacionales asumidos por Rusia, en particular las subunidades de las fuerzas terrestres, no participan en la maniobra. Por orden del Ministro de Defensa ruso, los medios informativos disponen de información detallada acerca de cada etapa de esta maniobra. Se ha previsto que la inspección termine hoy.

Gracias, Señor Presidente. Solicito que la presente declaración se adjunte al diario correspondiente a la sesión de hoy.